ISSN 0009-8388

THE CLASSICAL QUARTERLY

NEW SERIES

VOLUME 73 • NUMBER 2 • 2023

PUBLISHED FOR THE CLASSICAL ASSOCIATION By cambridge university press

https://doi.org/10.1017/S0009838824000387 Published online by Cambridge University Press

CLASSICAL QUARTERLY

PUBLISHED IN MAY AND DECEMBER IN EACH YEAR

CLASSICAL ASSOCIATION JOURNALS BOARD

Professor C. Edwards (Chair) Dr E.J. Potter (Secretary) Dr D. Anderson A. Holding Dr A. John Dr A. McAuley, FRHistS Professor D. Spencer Professor A. Vergados Dr B. Xinyue

Ex officio

Professor P.J. Finglass (Editor, Classical Quarterly) Professor B.J. Gibson (Editor, Classical Quarterly) Professor C. Panayotakis (Editor, Classical Quarterly) Dr M. Perale (Editor, Classical Quarterly) Professor G. Hawes (Editor, Classical Review) Professor G. Manuwald (Editor, Classical Review) Dr B. Misic (Editor, Classical Review) Professor I. Petrovic (Editor, Greece & Rome) Professor A. Petrovic (Editor, Greece & Rome) Professor P. Horky (Editor, New Surveys in the Classics) Dr J. Taylor (Editor, New Surveys in the Classics) Mr S. Hunt (Editor, The Journal of Classics Teaching)

EDITORS

Patrick Finglass, University of Bristol, UK Bruce Gibson, University of Liverpool, UK Costas Panayotakis, University of Glasgow, UK Marco Perale, University of Liverpool, UK

ADMINISTRATOR

Clare Roberts, Classical Association, UK

The Classical Quarterly is published by Cambridge University Press on behalf of the Classical Association. It is under the control of a Journals Board consisting of a Chair appointed by the Council of the Classical Association, the Chair of the Council, the Hon. Secretary to the Council, the Hon. Treasurer, the EDI officer and up to six further members appointed by Council.

CONTRIBUTIONS TO THE JOURNAL

Contributions and correspondence on its subject matter should be addressed by email to the CQ Administrator, Clare Roberts (address: classicalquarterly@classicalassociation.org). Authors are requested to consult and follow the 'Notes to Contributors' found online at: https://www.cambridge.org/core/journals/classical-quarterly/

SUBSCRIPTIONS

The Classical Quarterly (ISSN 0009-8388) is published twice a year, normally in May and December. Two parts form a volume. The subscription price, which includes delivery by air where appropriate (but excluding VAT) of volume 73, 2023, which includes print and online access, is $\pounds 266.00$ (US \$474.00 in USA, Canada and Mexico) for institutions. The online-only price available to institutions is $\pounds 205.00$ (US \$369.00). Members of the Classical Association may subscribe at reduced rates. Single parts are $\pounds 153.00$ (US \$273.00 in USA, Canada and Mexico) plus postage. EU subscribers may be required to pay import VAT at their country's rate on receipt of physical deliveries. EU subscribers for electronic deliveries who are not VAT registered should add VAT at their country's rate. VAT registered subscribers should provide their VAT number. Japanese prices for institutions (including ASP delivery) are available from Kinokuniya Company Ltd, PO. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to your subscription agent or direct to the publisher: Cambridge University Press, Journals Fulfilment Department, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8EA, UK; or in the USA, Canada and Mexico: Cambridge University Press, One Liberty Plaza, Floor 20, NewYork, NY 10006, USA. Periodicals postage paid at NewYork, NY and at additional mailing offices.

COPYING

This journal is registered with the Copyright Clearance Center, 222 Rosewood Drive, Danvers, MA 01923, USA. Organisations in the USA who are also registered with the C.C.C. may therefore copy material (beyond the limits permitted by sections 107 and 108 of U.S. Copyright law) subject to payment to the C.C.C. This consent does not extend to multiple copying for promotional or commercial purposes. ISI Tear Sheet Service, 3501 Market Street, Philadelphia, PA 19104, USA, is authorised to supply single copies of separate articles for private use only. Organisations authorised by the Copyright Licensing Agency may also copy material, subject to the usual conditions. For all other use, permission should be sought from Cambridge or from the American Branch of Cambridge University Press.

The Classical Quarterly is available on Cambridge Core, which can be found at www.cambridge.org/caq. Tables of contents are freely available. The full text is available online from your desktop if your library has a subscription, or if you subscribe as a member of the Classical Association. For further information on other Press journals access http://cambridge.org/journals.

© The Classical Association 2024 ISSN 0009-8388 Printed and bound by CPI Group (UK) Ltd, Croydon, CR0 4YY

CLASSICAL QUARTERLY

NEW SERIES DECEMBER 2023 VOL. 73 NO. 2

CONTENTS

How did Homer's Troilus die?	Bill Beck	495
Legal death and Odysseus' kingship	Itamar Levin	508
Caerulean hounds and puppy-like voices: the canine		
aspects of ancient sea monsters	Ryan Denson	520
The bronze harvester: ravaging and plundering in		
Greek warfare	Nicholas Lindberg	532
Para prosdokian and the comic bit in Aristophanes	Craig Jendza	541
Did Euripides' Andromache premiere outside Athens?)	
	Chiara Meccariello	558
The frenzied swallow: Philomela's voice in Sophocles	3'	
Tereus	Chiara Blanco	565
Plato on correcting philosophical corruption	Marta Heckel	579
A Homeric lesson in Plato's Sophist	Evan Rodriguez	593
Socrates the eutrapelos: Xenophon and Aristotle on		
ethical virtue	Gabriel Danzig	602
Hermesianax's poetics of love in context	Massimo Giuseppetti	620
Two 'also-rans', 132–129 B.C.E. J. Lea Ber	iess and Tom Hillard	630
Posidonius on virtue and the good	Severin Gotz	636
Conjectures and observations on Catullus 63	T.A.J. Hockings	648
Who is an idiot in ancient criticism?	Laura Viidebaum	660
Daedala imago and the image of the world in Lucreti	us'	
proem (1.5–8)	Alexandre Hasegawa	670
Notes on the text of Varro's De lingua Latina	-	
Marcus Deufert, Vincent Graf, Silvia Ott	aviano, Kevin Protze	682
Status theory and Cicero's defence of teaching in		
Orator 140–8	Rosalie Stoner	693
Two beginnings: acrostic commencements in Horace	:	
(<i>Epod.</i> 1.1–2) and Ovid (<i>Met.</i> 1.1–3)	Brett Evans	699
Cynthia's birthday acrostic (3.10.1-5): Propertius on	L	
elegiac time and eternity	Julia D. Hejduk	714
Emendationes Tibullianae I	Maxwell Hardy	721
Horace, Odes 3.13: intertexts and interpretation	IK. Sir	729
Gylippus in Virgil, Aeneid 12 and literary Laconians	Luke N. Madson	742
Manilius on the imperfect forms of the constellations	:	
the text of Astronomica 1.463–5 and 466	D. Mark Possanza	749

Atellana actors and playwrights in the epigraphic	
evidence Víctor González Gale	ra 758
Erichtho the doctor? Medical observations on	
Lucan's necromantic episode Gabriel A.F. Sila	va 777
Architectural memory and Trimalchio's porticus Anna Anguisso	la 786
Harmonious intrusion: mankind and nature	
in Statius' Siluae 1.3 Brian Then	ng 795
Lucan's Siluae in the Vita Vaccae: a predecessor	-
of Statius' occasional poems? Ana Ló	<i>io</i> 804
Straight talk about curved horns and gay marriage:	
a new reading of Juvenal's second satire Zachary He	rz 822
Pliny, Trajan and the introduction of the iselasticum	
for victorious athletes Christoph Bega	ss 837
Hellenistic poetry, magical gems and 'The Sword of	
Dardanus' in Apuleius' Cupid and Psyche Regine Ma	av 845
Pseudo-sacrificial allusions in Hosidius Geta's Medea James Parkhou	
Group minds in ancient Greek historiography	
and the ancient Greek novel: Herodian's	
History and Chariton's Callirhoe Chrysanthos S. Chrysantho	ou 872
Group minds in ancient Greek historiography	
and the ancient Greek novel: Herodian's	
History and Chariton's Callirhoe-Erratum	
Chrysanthos S. Chrysantho	ou 888
A double tragic allusion in Ammianus	
Marcellinus 14.1.3 Francisco J. Alon	so 889
Writers, rascals and rebels: information wars in the	
Res Gestae of Ammianus Marcellinus Guy William	ns 898
The problem of language in Ennodius of Pavia Jesús Hernández Loba	
Shorter Notes	
The strange absence of <i>hort-</i> in Lucretius Michael Pop	pe 926
Fulvia and the cheeky rhetor (Suet. Rhet. 5)	
J. Lea Beness and Tom Hilla	rd 928
Omnia tuta timens (Virgil, Aeneid 4.298):	
allusion and ambiguity Paolo Daino	<i>tti</i> 933
Transposition at Virgil, Aeneid 8.612–13 Jonathan Natha	<i>n</i> 937
Non tamen insector: your Muse no more	
(Propertius 4.7.49–50) Joshua M. Pa	<i>ul</i> 941
The gods' delay: Ovid, Heroides 7.21 Edoardo Galf	
New acrostics in Ovid? Juan A. Estévez So	
A new acrostic and telestic at Laus Pisonis 227–30? Gary P. V.	<i>os</i> 949
Prisce, iubes (Pliny, Ep. 6.15) Konstantine Panegyr	
Vaticanus graecus 156, Cassius Dio and the <i>ludi</i>	
saeculares of A.D. 204 C.T. Malla	<i>in</i> 954
The hidden source of the Nile in Nemesianus,	
Cynegetica 68 Mehran A. Nickbak	ht 956
Oribasius on cabbage: Libri ad Eunapium 3.13.4 Lijuan L	in 959

A new reading and a probable interpolation		
in Lactantius Placidus' commentary on		
Statius, Thebaid 5.16	Baruch Martínez Zepeda	962
New light in Christodorus: an acrostic at		
Anth. Pal. 2.72–6	Max Leventhal	965